

Einverständnis zur Ergebnismitteilung an die Schule und zur Weitergabe einer Teilnehmerliste durch den Bildungsträger an die Agentur für Arbeit

Adresse des Schülers/der Schülerin

Hiermit erkläre ich mich einverstanden, dass die Ergebnisse und Empfehlungen aus der Potenzialanalyse (vgl. Anlage) mit den Zuständigen in meiner Schule besprochen werden können.

Weiter bin ich einverstanden, dass der durchführende Bildungsträger der Potenzialanalyse der Agentur für Arbeit zu Abrechnungszwecken eine Teilnehmerliste mit Namen, Geburtsdatum, Benennung der Schule und der Klassenstufe übermittelt. Die Daten werden nicht in den IT-Systemen bei der Agentur für Arbeit gespeichert.

Ort/Datum

Unterschrift Schüler/Schülerin, bei Minderjährigen Unterschrift des/der Erziehungsberechtigten

unverbindliche schriftliche Übersetzung in die serbische Sprache (ohne Gewähr)

Saglasnost da se rezultati saopšte školi i da se spisak učesnika od strane obrazovne institucije prosledi Zavodu za zapošljavanje

Adresa učenika / učenice

Izjavljujem da sam saglasan/saglasna s tim da se o rezultatima i preporukama iz analize potencijala (up. prilog) može razgovarati sa nadležnim osobama u mojoj školi.

Dalje sam saglasan/saglasna s tim da obrazovna institucija koja provodi analizu potencijala, Zavodu za zapošljavanje u obračunske svrhe dostavi spisak učesnika sa imenima, datumom rođenja, nazivom škole i razreda. Podaci neće biti pohranjeni u IT-sistemima kod Zavoda za zapošljavanje.